

Repedezett Víztorozók



Uram, Én hiszek; Uram, Én hiszek,
Minden lehetséges; Uram, Én hiszek.

² Maradjunk állva egy pillanatra és hajtsuk meg a fejünket. Ur Jézus, megpróbáljuk a mi alázatos módunkon kifejezni Neked, ahogy ezt énekeljük, hogy mi hiszünk. És mi imádkozunk, Urunk, hogy most, hogy Te folytatni fogod megtörni az Élet Kenyerét nekünk, és megadod nekünk azt, amire szükségünk van, a Te Igéből. Mert mi ezt a Jézus Nevében kérjük. Amen.

³ Foglaljatok helyet. Én teljesen biztos vagyok, ha nekünk kéne, ha én a mindenre elegendő “amen,” szót mondanám most, akkor az Isten agusztusi áldása még ezen a hallgatóságon nyugodna.

⁴ Ezen a reggelen itt ültem és figyelmesen hallgattam a szolgálatot, örvendeztem a bizonyságokon, és a különböző módokon ahogy mindenki kifejezte magát. És hogy hallhattam az újjonnan jötteket, a Baptista testvért itt aki elnézést kért mert azt gondolta hogy egy kicsit helytelen. Ugy hogy én – én bizonyosan értékelem az emberit, valakit aki elég emberi tud lenni, vagy – vagy elég úriember is, ha azt gondolja hogy hibázott. Ő nem pont tőlem kért elnézést, nem én voltam akitől elnézést kért, hanem Istentől. Ugyhogy én – én becsülöm ezt, látjátok. Isten áldja meg a mi testvérünket, és az ő evangélista testvérét.

⁵ Tyűh, a Baptista, tudjátok, én magam a Baptista gyülekezethez tartoztam. Tagja voltam a Misszionárius Baptista Gyülekezetnek. Amikor én az emberek közé jövök, tudom hogy éreztek. Én ugyanúgy éreztem, egyszerűen valamivel telve amit én – én nem tudtam.

⁶ Emlékszem első élményemre amikor egy pünkösdit láttam, Dowagiac – ban, Michigan – ban volt... Bocsánatot kérek, Dowagiac – ban voltam egy halászaton, és Dowagiac – ból jöttem visszafelé, lefelé Indianaba. És így én láttam a neveket, “Jézus” nevét mindenhol az autókon és dolgokon, és meghallgattam aznap a szolgálatukat. És a következő napon felkértek hogy menjek fel az emelvényre, és szóljak egy pár szót, és megtettem. És én... Kérdezték tőlem hogy melyik gyülekezethez tartozom, és mondtam hogy Baptista vagyok.

⁷ És aznap este egy idős színesbőrű ember prédikált, és jól benne lehetett már a nyolcvanas éveiben, és kiment az emelvényre. Az öreg cimbora, majdnem úgy kellett őt kivezetni. Ő volt, egy olyan hosszú lelkészi kabátot viselt, a

bársony gallér, és épp egy kis fehér szőr szegély az oldala körül. És azt gondoltam, “Mind ezek az emberek itt teológusuk, nagy emberek, hogy adhatták át a szolgálatot egy ilyen embernek? Hiszen, az öreg embernek egy fotelban kéne ülnie, valahol.”

⁸ Aznap arról prédikáltak hogy Jézus mit tett itt a földön. És, de ő jött, szövegét azt hiszem a Jób...:7.20-ból vette, nem vagyok benne biztos hogy ez volt az Ige. Azonban, ez az idézet, vagy annak egy része, “Hol voltál amikor lefektettem a világ fundamentumát, amikor a hajnalcillagok együtt énekeltek, és az Isten fiai újjongtak örömben?” És ő arról beszélt ami a Mennyben történt, míg ők arról beszéltek ami a földön történt.

⁹ És valahol, körülbelül öt perc múlva, hogy beszélt, ő, az Ur Szellemé megérintette, és felugrott egészen a padlón, és összezsapta a bokáit. Hű, olyan nagy tér volt ott, ezen az emelvényen csak a fele van; és elindult ott járkálni, és azt mondta, “Nincs elég helyetek a számomra hogy prédikáljak.”

¹⁰ Hát, én akkor húszéves körüli voltam. Azt gondoltam, “Ha — ha ez ennek az öreg embernek ezt teszi, akkor mit fog nekem tenni?” Így látjátok?

¹¹ Azért hogy mindent épp olyan rendjénvalónak tartunk a mi új testvéreink számára, hogy mi bizonyosan üdvözljük őket közösségünkben. Látom, azt hiszem említettek egy itt ülő papot, gondolom; persze, mivel Irek, hozzám tartozóim Katolikusok. És volt még egy pár több is, Baptisták és mások. Egy kissé zavarban lehettetek az előbb. Észrevettem egy testvér sem beszélt róla, de gondoltam megpróbálom tisztázni. Amikor Shakarian Testvér... Miután a kedves előadó itt úgy betelt örömmel, hogy tudta hogy az Ur Eljövetele olyan közel van, ő-ő egy ismeretlen nyelven szólt, hozzánk. És nekünk van magyarázónk, aki adja a magyarázatot. Ami, a Szentírás mondja, “Ha nincs magyarázó, akkor hallgassanak.” De ha-ha nyelveken szólnak és azután magyarázzák, akkor prófécijává válik. Így a kis zavarodottság, hogy egyszerre ketten. Nos, ez egyáltalán nem volt zavaró, látjátok; mert, az egyik adta a magyarázatot, a másik prófétált. Látjátok? Így erről ennyit...

¹² Gondoltam hogy értésére hoznám testvéreinknek, ha nem értették, mert egyikük helyesen adta... Észrevettétek mindegyikünk időtartamát? És a másik éppen úgy be volt töltve, maga, hogy az Isten Szellemé prófétált egy személyen át; magyarázat, a másik adta a magyarázatot. Ugy hogy ez világos legyen, hogy ti... mi nem... Néha, a természetes értelemnek... Épp mint drága testvérünk aki ma reggel elnézésért kért. Ez egy kicsit zavaró annak aki nem érti. De azoknak akik benne vannak, a csata veteránjai akik benne vannak, hát, mi értjük ezt, hogy mik ezek. Tehát csak gondoltam hogy mondanék róla valamit, ha nem baj.

¹³ Nos, én — én tudom hogy nem itt kell mondani ezt. De mivel hogy mindenki kis dolgokat, én... Tudjátok, az az ember mondta, a színesbőrű ember azt mondta, “nektek nincs elég helyetek számomra hogy prédikáljak.” Nektek meg nincs elég *időtök* számomra hogy prédikáljak. [A gyülekezet tapsol—Szerk.] Meglehetősen bőbeszédű vagyok.

¹⁴ Egy ember azt mondta, egy napon mondta, “Egy prédikátor feljött, húsz évig pásztor volt a gyülekezetben. És mindig pontosan harminc percet prédikált minden Vasárnap délelőtt a gyülekezetben.” És azt mondta, “Ezen a Vasárnapon, ő három órán át prédikált.”

¹⁵ Ugy hogy a diakónus testület behívta, és azt mondták, “Pásztor, mi tényleg becsülünk téged.” Mondták, “Mi mindig tudjuk hogy — hogy te a Bibliában állsz és Ez rendben van.” És aztán mondták, “És te mindig helyreigazítasz bennünket hogy tisztának érezhetjük magunkat Isten előtt. És mi valóban becsülünk téged, és hisszük hogy Isten szolgálja vagy. És mi nagyon értékeltük az üzenetet ezen a reggelen. De, mondták, “csak egy dolog van amelyről mi megakarunk kérdezni téged.” Mondták, “Mi mint diakónus testület, időzítettünk téged.” Mondták, “Minden Vasárnap reggel te pontosan harminc percig vagy, és ma te három órát voltál.” Mondták, “Nos, ne feledd, mi értékeli minden részét. Ez jó volt.” Jó érzéssel töltötték be az öreget, tudjátok.

¹⁶ Így válaszolt, “Hát, testvérek, elmondom nektek hogy mi ez.” Mondta, “Minden reggel amikor megyek a... felhívnak a szószerkekre,” mondta, “Beveszek egyet a Szívtablettákból a számba,” mondta, “és csak szopogatom.” És mondta, “Amikor a Szívtabletta elfogyott,” mondta, “az pont harminc percig tart,” és mondta, “azután befejezem a prédikálást.” Azt mondta, “Tudjátok, ezen a reggelen gondoltam hogy egy kicsit túlórázok. Kiköptem, bevettem egy gombot a számba.” [A gyülekezet nevet—Szerk.]

¹⁷ Én nem teszek be semmit, úgyhogy reméljük nincsenek gombok a zsebeinkben. De mi... Remélem hogy nem hangzik ez itt szentségtörésnek. De én csupán... Tudjátok, még Istennek is van humorérzéke, tudjátok.

¹⁸ Ugyhogy mi nagyon hálásak vagyunk hogy itt lehetünk és ezt a közösséget gyakorolhatjuk, és — és ezzel az előjoggal hogy az Élet Kenyerét újra megtörhetjük, az én saját egyszerű módomon. Én tudom, mint teológusok, ahogy az az ember Angliából tegnap este itt beszélt; hű, nem szeretnék felállni egy ilyen személy mögött, az én héatosztályos műveltségemmel. De remélem hogy Isten majd meg fogja magyarázni számotokra a szívemben lévő jelentést. Látjátok? Ha az én szavaim nem is helyesek; de szándékaim, én — én bízom benne, hogy azok.

¹⁹ Nos olvassunk a Szentírásból. Sokan szeretnétek követni. És én ezen a reggelen fogok olvasni, csak egy pár percig, a Jeremiás, a prófétának Könyvéből, a 2. fejezetből, és most az 1. verssel fogom kezdeni.

Majd szóla az UR nékem, mondván:

Menj el, és kiálts Jeruzsálem füleibe, mondván: Ezt mondja az UR: Emlékezem rád, gyermekkorod ragaszkodására, mátkaságod szeretetére, a mikor követtél engem a pusztában, a még be nem vetett földön.

Szent volt Izráel az URNAK, az ő termésének zsengeje; a kik emésztik vala őt...mind vétkeznek vala, veszedelem támadta rájuk, azt mondja az UR.

Halljátok meg az UR szavát, Jákób háza és Izráel házának minden nemzetsége.

Igy szól az UR: Micsoda hamisságot találtak bennem a ti atyáitok, hogy elidegenedtek tőlem, és hiábavalóság után jártak, és hiábavalókká lettek?

Még csak azt sem mondták: Hol van az UR, a ki felhozott minket Egyiptom földéről, a ki vezérelt minket a pusztában, a kietlen és járatlan földön, a szomszédjárnak és a halál árnyékanak földén, a melyen nem vonult át ember, és a hol halandó nem lakott?

És bevittelek titeket a bőség földébe, hogy annak gyűmölcsseivel és javaival éljete; és de a mikor bementetek, megfertőztettétek az én földemet, és az én örökségemet útalatossá tevétek.

A papok nem mondták: Hol van az UR? A törvény magyarázói nem ismertek engem, és a pásztorok hűtelenekké lettek hozzám, a próféták pedig a Baál által prófétáltak, és azok után jártak, a kik haszontalanok.

Azért...még perbe szállok veletek, mondja az UR, és perelni fogok a ti fiaitok fiaival is!

Menjete csak át a Kittim szigeteire, és lássátok meg; és küldjete Kédárba is és szorgalmasan vizsgálódjatek, és lássátok meg, ha volt - é ott ehhez hasonló?

Cserélt - é valamely nemzet isteneket? noha...azok nem istenek. Az én népem pedig felcserélte az ő dicsőségét haszontalansággal.

Álmélkodjatek ezen, oh ti egek, és borzadjatek és rémüljete meg nagyon! azt mondja az UR.

Mert kettős gonoszságot követett el az én népem: Elhagytak engem, az élő vizek forrását, hogy víztárolókat ássanak magoknak; és repedezett víztárolókat ástak, a melyek nem tartják a vizet.

²⁰ Adja az Ur az Ő áldását az Ő Igéinek olvasásához. És én szeretnék-ebből egy szöveget venni, úgy mint, *Repedezett Víztorozók*.

²¹ Mi olvastuk ezt a Szentírást ma reggel; amely, az egész Szentírás ihletés által lett adva. És mi az Ur Házába kiigazításért és értelemért jövünk. És néha hogy lássuk a... bármilyen kis dolgot az útban.

²² Mint ez a katonai ember, nemrég beszélt nekünk, és mondta azokat a bizonyos dolgokat, hogy talán valamelyik másik országban van bizonyos rakéta, vagy — vagy valami efféle, és nekünk kell találnunk valamit ami ellensúlyozza azt a katonai stratégiában.

²³ Nos, ugyanez a dolog vonatkozik a gyülekezetre, egy parókiára ahol egy ember prédikál, vagy ha ő egy evangélista akkor a területen. Amikor lázadást lát, és valamit ami épp kezdődik, folyik, valaminek a kezdete vagy bármi; akkor az az ember, ha ő Istennek szolgálja, akkor neki el kell zárni azt a dolgot az emberek elméjétől, hogy ők távoldartsák magukat attól. És mi nem akarjuk hogy az megtörténjen, számunkra hogy ilyen helyekre kerüljünk.

²⁴ Nos, Jeremiás ideje, prófétálása alatt, közel hatvan év telt el Ézsaiás — Ézsaiás halála óta. És körülbelül hatvan évig voltak egy jelentősebb próféta nélkül. Ott volt Habakuk és néhány kisebb próféta, de Ézsaiás volt az utolsó jelentősebb próféta. És az embereknek ezalatt az idő alatt senki nem volt, aki kihívja őket, ők sodródtak. De mégis, ők Isten népe voltak, belesodródtak most ebbe a helyzetbe ami-amiben mi találjuk őket, amikor Jeremiás jött hogy prófétáljon nekik. És Jeremiás szintén... Ő a száműzetés előtt prófétált, és ő is száműzetésbe ment velük.

²⁵ És azután, persze, Dániel jött Jeremiás után. És Dániel azt mondta hogy ő megértette, a Szentírás által, a hetven évet melyet ott kellett tölteniük.

²⁶ Persze, volt egy másik próféta is közöttük, aki megakartá csinálni ezt az igát, amikor feltette azt az ő nyakára, hogy az egy kis dolog lesz, ami, "Két éven belül, hát, Isten visszafogja őket mind hozni," de Jeremiás azt másképp tudta. És mi tudjuk hogy mi történt azzal a prófétával aki rosszul prófétált, ő meghalt ugyanabban az évben. Tehát Isten nem engedte őt megállni.

²⁷ És most mi megfigyeljük azokban a napokban az emberek állapotát is. Nos én nem kívánom hogy félreértsetek (nem-nem szándékom) abban amit itt mondani akarok itt, néhány Szentíráshely és kis jegyzetek.

²⁸ Régebben nem kellett nekem — felírni a Szentírás helyeket és dolgokat. De miután már másodszor is elmúltam huszonöt, nos, én — én nem emlékszem úgy, ahogy régebben, így én leírok

egy Íráshelyet, és valahogy tudom ebből, hogy hova megyek. És azután olyan sokat imádkoztam betegekért, stb., és kimentem, nincs időm hogy valóban úgy tanulmányozzak ahogy kéne.

²⁹ Nos, de napjának ez a nagy prófétája, Jeremiás az volt, és ő valamiképp az Amósnak a rendjén és sok más próféta rendjén volt, akik megjelentek. Ő fel volt zaklatva amikor látta a nemzet állapotait. Nos voltak helyek. . .

³⁰ Néha amikor a nemzetről beszélsz, akkor úgy tűnhet hogy az — az egy bizonyos csoportot tükröz. Az nem az. Ez a nemzet általános képe. És mi felismerünk, ma, egy — egy nagyon hasonló állapotot amint az Jeremiás napjaiban volt, hogy maga a nemzet, összességében, belement, többé kevésbé, bálványimádásba; valahogy azt mondanám, eltávolodott Istentől. És ezáltal hogy ezt tette, ez a szószerkesztés gyengesége volt. Mert, ha a szószerkesztés egyenes nyílt maradt volna, és Isten Igéjével maradt volna, akkor Isten minden gyülekezetben ott lenne ahogy Ő itt közöttünk mozog. De ők ettől eltereltek. És ez az a dolog amelyről én — én beszélni akarok ma reggel. És most mi ezt látjuk hogy ez teljesen igaz minden korban.

³¹ Azt hiszem hogy Amós volt, ahogy az előbb utaltam rá, hogy ő azt mondta, hogy ő “nem próféta, sem prófétának fia.” De azt mondta, hogy, “Amikor az oroszlan ordít, akkor ki nem félne?”

³² És ha valaki halott már egy valódi oroszlant ordítani a vadonban, ezek amiket itt a ketrechen hallotok csak nyávogás. De ha egy a vadonban ordít, akkor minden odafigyel. Én ott feküdtem a dzsungelben, hogy rájuk vadászak. És ő az állatok királya, és, mikor az oroszlan ordít, még a bogarak is elhallgatnak, minden elhalgat. A — a — a sakálók és a — és a hiénák kiabálnak, és más állatok, a cerkófok és a majmok is rikoltoznak, és a bogarak, alig hallod a saját gondolataidat; de hadd ordítson a távolban egy oroszlan, és minden elhallgat. Látjátok, minden fél tőle. De mégis, sok dolog megölheti de ő el van ismerve, mint király az állatok között.

³³ Ő azt mondta, “Amikor az oroszlan ordít, ki ne félne?” Azt mondta, “Amikor Isten szólt, ki ne prófétálna?”

³⁴ És ez az, azt gondolom, az állapot megfelel ma újra a kihívásnak. Isten szólt. Látjátok? És mi látjuk a kézírást a falon, tehát nagyon könnyű prófétálni és látni, hogy a végidőben vagyunk.

³⁵ És mi látjuk Istent, hogy a felekezetek minden szekciójából, egész a Katolicizmusból, végig a protestáns gyülekezetekből, Buddhistákból, és máshonnan, Indiából, és bármi másból. Ő hívja az Ő népét egybe, összegyűjti őket. És én — én nagyon boldog vagyok ezért, hogy látom ezt a napot jönni. Nos mi. . . Ez — ez egy nagy nap, az egyik legnagyobb előjog.

³⁶ Hogy, ha nekem kellett volna, ha előre tudtam volna hogy lesz egy világ, amikor mi még lelkek, Isten egy része votunk, amik vagyunk, mert mi Vele voltunk a világ fundamentuma előtt. Mert, csak egy formája van az Örök Életnek, és ez Isten. És mi Neki egy része vagyunk. Mi annyik sem voltunk hogy tudtunk volna és — és gondolkodni tudtunk volna, és hogy lényünk lett volna; de mi benne voltunk az Ő gondolataiban, hogy mik voltunk, a világ fundamentumának megalapítása előtt. Mert, mi része vagyunk Neki, mint a fiam egy részem nekem, és én apám egy része vagyok, és így tovább. Mi Isten fiai és lányai vagyunk, az Ő előre ismerete által.

³⁷ És akkor régen, ha én tudtam volna ahogy most tudom, és átláthattam volna az egész időtartamon, és az Ur kérdezett volna, “Melyik időben akarsz élni?” Én épp ezt az időt választottam volna, épp az estéjét-a világtörténelem befejeződését, és az Isten Országának eljövetelét amely a földön lesz létrehozva. Azt gondolom hogy ez minden kor legdicőségesebbje, épp most.

³⁸ Mi észrevesszük itt hogy Izráelt vádolja egy próféta, amikor Isten elrendelte és kiküldte őt. Ők két jelentős bűnnel lettek vádolva. És mi arról a két dologról akarunk beszélni amit ők tettek. És, abból, mi azáltal szeretnénk sikerre jutni. Nos, ők elfordultak Istentől, az élő vizek Forrásától, és ástak maguknak víztározókat. Elfordultak azoktól a dolgoktól amit Isten adott nekik, és ástak maguknak valamit amit ők maguk csináltak. És ezek a víztárolók, figyeljétek meg, ő, ők megrepszttették és szivárogtak.

³⁹ Nos, egy repedezett víztározó nem tudja megtartani a vizet. Az ki fog szivárogni. Én egy farmon nevelkedtem, és tudom hogy milyen egy öreg víztároló, és ismerem a vele való nehézséget.

⁴⁰ És ez a szivárgó víztároló egy-egy nagyon finom képe, azt gondolom, a mai napoknak, hogy amikor (a mai) minden amit mi tenni próbálunk, hogy az embereket összegyűjtsük, a népet összegyűjtsük, a gyülekezeteket összegyűjtsük, ez mindig az intellektuális próbálkozások birodalmában történt. Megpróbáltuk az összes Metodistát Baptistává tenni, és fordítva is, és a különböző felekezeteket. És ez nem Isten programja volt, először is.

⁴¹ Istennek csak egy találkozó helye van. Ő azt mondta odaát a II. Mózes Könyvében, hogy, “Én választottam azt helyet ahova a Nevemet teszem, és ez hely ahol találkozom az emberekkel.” És Ő kiválasztott egy helyet, hogy Nevét odategye. És ahová Ő a Nevét tette, az ahol találkozott Izráellel. Neki van egy hely ahol találkozik az Ő gyülekezetével ma, és Ő kiválasztotta a Nevet, és ez a Név Jézus Krisztus. És ez az ahol Ő találkozik az igaz hívővel, amikor a hívő Jézus Krisztusban van. Ez az amit Isten választott, hogy Nevét odateszi.

Te azt mondd, "Isten Neve?"

⁴² Ő azt mondta, "Az Én Atyám Nevében jöttem." Így ez az ahová Isten az Ő Nevét tette, ez Krisztusban volt. És Krisztusban van ahol mi mindnyájan találkozunk a kiontott Vér alatt, és ott lehet valódi, igaz közösségünk.

⁴³ Isten elkészítette az Ő programját kezdetben, az Éden kertjében, ahol a helyen Ő találkozott az emberrel, és az nem egy intellektuális értelmén alapult; mert ha úgy lett volna, akkor Éva pontosan egy vonalban volt az Ur programjával. De mi tudjuk hogy ő elfogadta Sátán intellektuális koncepcióját, "Isten biztosan nem fogja," de Isten azt mondta, hogy fogja! És így aztán az Ur kiválasztotta a megváltás helyét, és az a Vér által volt, és nem intellektuális koncepció által.

⁴⁴ Így hát mi csak a levegőt üjtük, de ilyen az emberi természet hogy-hogy az emberek meg fogják próbálni ezt tenni. Ha lenne időnk, akkor le tudnánk ezt bontani sok darabba, de én nem akarom a gombot. Így hát mi megpróbáljuk ezt olyan egyszerűvé tenni, ahogy csak lehet, "szivárgó víztározók." És látjuk hogy ez-ez teljességgel megtörtént újra, ez pontosan napjaink képe amelyben mi élünk, minden próbálkozásainké.

⁴⁵ És nem semmibe vevése azoknak az erőfeszítéseknek melyeket Isten bármely szolgája tesz, aki még Jézus Krisztus Nevét is megnevezi. Őt tisztelni kell azért, hogy legalább megnevezi az Ur Nevét hódolattal és tisztelettel. És a nagy evangélistikus rendszerek melyek bejárják a földet, és így tovább, ezekben az utolsó napokban, én azt gondolom, hogy még soha nem leszünk képesek egy szívre hozni az embereket amíg be nem vesszük őket Jézus Krisztus Vére alá. Ez az egyetlen hely ahol valaha is biztonságban leszünk.

⁴⁶ Valaki nemrég felhívott engem, fentről Keletről, és azt mondta, "Branham Testvér, hallom hogy elköltöztél-Arizonába, és te ott alakítottál egy – egy helyet ahol biztonság van." És amint tudjátok hogy miként jött az Üzenet, és az Ur mondta nekem hogy mi fog történni Alaszkában, és hogy miként fog végigmenni Kalifornián át, és éppen úgy történt. Ők azt mondták, "Most ha rázkódik, és minden, akkor hol van a biztonsági zóna?"

⁴⁷ Én azt mondtam, "Egy biztonsági zóna van amiről tudok. És ez Krisztusban. "Mert azok akik Krisztusban vannak, fognak..." Ez az egyetlen amit ismerek.

⁴⁸ Most Jeremiást úgy is hívták, hogy, "a síró próféta." És ennek oka, azt hiszem, ami ezt a prófétát sírásra-sírásra készítette, inkább, az az volt, hogy mivel ő próféta volt (és az Ur Igéje ilyenekhez jön) és látta hogy az emberek hagyományaik után járnak, és azt gondolják rendben vannak, és egyáltalán semmi lehetőség nincs őket visszafordítani.

49 Mert, ők egyenesen száműzetésbe mentek, mert mi tudjuk hogy azt aratod, amit vetsz, tekintet nélkül arra, hogy ki vagy, mi vagy. És mi mint egy nemzet arattunk...vagy inkább vetettünk, és aratnunk kell. Holnap, ha az Ur is úgy akarja, délután beszélni fogok a *Szülesí Fajdalmakról*; és én-én érintettem ezt ott, hogy nem úszhatunk meg semmit. Le kell aratnunk amit elvetettünk.

50 És ha Isten megengedné nekünk hogy megússzuk ma a Kereszténységünk romlottságát, és hogy beleferdítjük az emberket ezekbe a dolgokba ami az úgynevezett Kereszténység, amint Moore Testvér egyszer mondta, "Az Ur erkölcsileg köteles lenne feltámasztani Szodomát és Gomorát, és elnézést kéne kérnie tőlük az elégésért." Ez így van; mert Isten még mindig igaz. És ahol igazságtalanság van; ez-ez Szentségéhez és Igéjéhez illik hogy azt arattatja le az emberekkel amit vetettek, és ezt meg fog kelleni tennünk.

51 Nos figyeljétek meg hogy ők elhagyták Őt, az élő vizek Forrását, és ástak maguknak víztározókat.

52 Nos talán van itt valaki aki nem értené, hogy milyen egy víztároló. Egy víztároló egy ember által készített tartály, amely megpróbálja a kútat helyettesíteni. Ez valami, amit valaki ázott. És hányan tudják hogy mi az a víztároló? Ragyogó. Rendben, sok vidéki ember van itt ma reggel. Így ők... En emlékszem az öreg víztárolóra azon a helyen, hogy nézett ki, és én mindig féltem inni abból. Az egy-egy ember-készítette tartály volt. És soha nem lehetett bízni benne. Nem bízhattok egy víztárolóban.

53 Nos bármi amit ember tesz az általában nem nagyon jó. De épp mint a-az Ur az időt egy-egy körforgásba állította, és a föld forog; minden évben, minden időben átmegy, minden nap, minden óra, és a nap lemegy, és soha nem téved. De a legjobb órák, amiket vehetünk sok percet fognak tévedni egy hónap alatt, semmi kétség. De, látjátok, minden amit Isten tesz az tökéletes, és amit ember tesz az tökéletlen. Tehát minek elfogadni azt, amit ember csinál, amikor kaphatsz tökéletest?

54 Mindig ezt mondtam magunkról Pünkösdi emberekről. Látjátok, mi tudjuk, és mi nem-mi nem vagyunk persze Isten rendjén kívül, nem hisszük; de azt is tudjuk, hogy vannak köztünk emberek akik a másikat akarják megszemélyesíteni. Ez csupán emberi. Megpróbálják ezt tenni. Tették ezt a Bibliában, "Egy, 'én Pálé vagyok,' 'én Silásé vagyok,'" és így tovább. De, ők, azt próbálták utánozni amit valaki más tett vagy tesz.

55 De miért fogadnál el egy hamis utánzást, amikor az ég tele van a valódi dologgal, amikor "az ígéret néktek és gyermekeiteknek adatott"? Miért fogadnánk el valamit ami más? Miért vennénk fel hitvallást vagy dogmát, amikor a Biblia

az Isten hamisítatlan Igéje? Miért próbálnánk hozzáadni vagy elvenni, amikor az Ur Jézus azt mondta a Jelenések 22:18 — ban, “Aki el vesz egy Igét Ebből, vagy hozzátesz egy szót, annak része kivéttetik az Élet Könyvéből?”

⁵⁶ Amikor Isten először elhelyezte az emberi fajt a földön, akkor Ő mondta nekik hogy ők az Ur Igéje által élnek. Nos az Isten Igéje olyan mint egy lánc, ti Azzal átmentek a poklon; és egy lánc csak olyan erős amilyen a leggyengébb láncszeme, és Isten azt akarja hogy megtartsunk minden Igét. Nos ez volt az első a Bibliából; csupán egy Igét megszegni, az már az emberi fajt a halál sötétségébe taszította.

⁵⁷ Jézus a Biblia közepén jött, és Ő azt mondta hogy, “Az ember nem csak kenyérrel él, hanem minden Igével.” Nem csupán az Ige egy részével, vagy százból kilencvenkilencel; hanem minden Igével, éppúgy ahogy Éva és Adám voltak.

⁵⁸ És a Biblia végén, a Jelenések 22:18-ban Ő azt mondta hogy, “Aki kivesz egy Igét Ebből, vagy hozzáad egy szót Ahhoz!”

⁵⁹ Tehát miért van szükségünk arra hogy valakinek a dolgokról való ötletét belefecskendezzük, amikor ez Isten Saját Ötlete arról? Mi azt akarjuk venni amit mondott. És ez is meg van írva hogy, “Legyen minden ember szava hazug, és az Enyém legyen az Igaz.”

⁶⁰ Ez az ami ennek a prófétának a baja volt. Jeremiás napjaiban, ő egy próféta volt, Nála volt az Ur Igéje. És ez az ember megpróbált valamit Hozzá fecskendezni, nos abban nem lehet bízni. És én most hasonlítom ezeket a tartályokat ezekhez a rendszerekhez melyeket megpróbáltunk venni, és helyettesíteni az Isten eredeti Igéjét.

⁶¹ Mert, semmi nem foglalhatja el Annak helyét. Az Isten. “Kezdetben volt az Ige, és az Ige Istennél volt, és az Ige Isten volt. És az Ige testté lett és közöttünk lakozott.” A Zsidó 13:8-ban, azt mondta, “Ő ugyanaz tegnap, ma és mindörökké.” Hogyan tudnánk abból lekoptatni? Annak az Igazságnak kell lennie. Ő ugyanaz marad. Ő ugyanaz minden alapelméletben.

⁶² Ez az oka hogy ti élvezitek Ezt, ti Baptisták és Metodisták, Katolikusok és Presbiteriánusok, és így tovább, élvezitek a Jelenlétét. Valahol, bennetek, ti elfogadtátok Istent. Talán néha egy intellektuális módon, talán éreztétek az Isten Erejét, és ti Isten szolgálói vagytok; de mikor valóban Istenbe tudtok jönni, és felismerhetitek helyeteket Őbenne, mint Isten egy fia vagy lánya, ez az, ami azt a nagy izgalmat hozza nektek, melyet Isten oda akart adni nektek.

⁶³ Nos megfigyeljük a Szent Márkban, a 16-dik fejezetben, Jézus nem mondta, “Menjetek el az egész világra, és-és-és tanítsatok.” Ő azt mondta, “Menjetek és prédikáljátok az

Evangéliumot.” Az Evangéliumot prédikálni, az a Szent Szellem Erejét bemutatni! “Menjetek el az egész világra, és mutassátok be a Szent Szellem Erejét.”

⁶⁴ Beszéltem egy testvérrel, az egyik szponzor a... az Indiában, Bombay-ban lévő összejövetelen, lent Dél-Afrikában és különböző helyeken, hol a misszionáriusok úgy tanították Ezt, mint egy szót vagy egy észbeli felfogást. De egy nap az összejövetelen, amikor a Szent Szellem Maga jött le, és megmentett harmincezer félvad benszülöttet egy oltárhozhívásnál, és épp ugyanazon a talajon, ahol álltak. Asszonyok álltak ott, akik olyan meztelenek voltak majdem mint amikor a világra jöttek, és abban a pillanatban, hogy felemelték kezeiket hogy Krisztust befogadják. . .

⁶⁵ És a Szent Szellem leszállt arra a helyre és meggyógyított huszonötezer embert egyszerre, tolószékekből, hordágyokról. A város polgármestere, megmutatta nekem a következő napon, a teherautókban lévő tömegeket.

⁶⁶ Az asszonyok ott álltak, meztelenül, nem tudva hogy meztelenek. De mihelyt a Szent Szellem megérintette őket, összefonták karjaikat hogy elmenjenek férjeik jelenlétéből.

⁶⁷ És én csodálkozom hogy mi Amerikában, hogyan hívhatjuk magunkat egy Keresztény nemzetnek, és az Isten Jelenlétében; és minden évben mi, asszonyaink, egyre többet vesznek le. És többet kéne felvennetek. És ha Krisztusból többet vesztek fel, annál jobban tudatában lesztek saját állapototoknak. Néha látom hogyan viselkednek az emberek az utcán, és csodálkozom hogy értelmileg pontosan jól vannak e. Mintha nem ismernék fel hogy mikor úgy csinálnak, akkor önmagukat az ördög csalétkévé teszik, és lelkeket küldenek a pokolba. Így van. De a világ olyan romlásban van amint Jeremiás napjaiban volt.

⁶⁸ Nos vissza a víztárolóhoz, nos, erre a víztárolóra nem lehet hagyatkozni mert nem tudja feltölteni magát. És függenie kell a helyi esőktől, hogy feltöltse, a helyi eső, vagy a helyi ébredés, hogy legyen egy kis ébredés *itt*, és egy kicsi *amott*, vagy így tovább, hogy fel legyen töltve. Tehát nem lehet bízni benne. Nem tudja magát feltölteni. Önmagában elégtelen. Nem teheti. És az esőktől kell függenie, hogy feltöltse.

⁶⁹ Azután figyeljük meg hogy honnan-kapja az esőjét, honnan kapja vizét, a víztároló. Az istállók, pajták tetejéről, ahol a szenny amit a por felvisz, és az egyből belemosódik az esőbe, és megy egyenesen a víztárolóba, az ember-készítette tartályba. Majdnem olyanná válik mint a derítő. És lemosa az istállók tetejét ahol az állatok, a baromfiudvar szaga, és így tovább, és megtelepedik. És a levegő fúj az az istálló porába és anyagába, aztán a helyi eső jön és lemosa, az eső.

⁷⁰ És azután a vizet elvezetik egy ember-készítette vájún, ember-készítette lefolyón, egy ember-készítette tartályba. És

amikor odajut, mocskos, olyan mocskos, hogy szűrőrongyot kell rátenni, másképp nem tudnál inni. Nos, látjátok, hogy a tetőről lemossa, egy ember-készítette vályún, ember-készítette lefolyócső, és bele egy emberkészítette tartályba. És azután az egy emberkészítette szűrővel a tetején, hogy visszatartsa a bogarakat és dolgokat.

⁷¹ Nos, most mi látjuk, hogy pár nap után miután a víz benne van ezekben az ember készítette felekezet, vagy tartályokban. Elnézést. Elnézést. Rendben. Miután az-miután az le lett mosva, mindenféle teológiából és dolgokból belemosva; nos mi rájövünk, hogy pár nap múlva megposad.

⁷² És mindenki tudja, a gyülekezet történetében, hogy amikor Isten elküld valakit, egy üzenetet, és az frissé lesz Istentől. Azután a-az alapító élete után vagy bármi lehet; reformernek hívjátok, vagy aminek csak mondjátok. Az ő halála után, ők kialakítanak egy rendszert és szervezetet csinálnak. És mihelyt abból szervezetet csinálnak, ott helyben meghal. Soha nem támad fel többé. Ahogy ez mindig is történt régen, teljesen akkor.

⁷³ Tiszteletet adva az itt ülő Katolikus papnak; amikor Isten szervezte a gyülekezetet. . . vagy, nem szervezi, Isten soha nem szervezett egy gyülekezetet. Ő ilyen ügyletben nincs benne. Ő születésben, nem szervezetben van, tehát mikor Isten elkezdte Pünkösöd Napján a gyülekezetet. És aztán végül ott Niceanál, Rómában, ők szerveztek, és ott van, ahol elvesztette Erejét.

⁷⁴ Azután tovább jövünk a Lutheri reformációhoz, és az egy nagy dolog volt. Az Isten Igéje lett adva, "Az igaz az ő hite által él." És mikor az megvolt, ahelyett hogy az egészet felszedték volna, mindnyájan, és mindnyájan tovább meneteltek volna, de ők csináltak egy Lutheránus egyházat, elváltak ettől a csoporttól, és azután meghalt.

⁷⁵ Aztán Isten felhozta John Wesley-t a megszentelődéssel, a kegyelem második munkájának üzenetével, és az egy csodálatos dolog volt. De Wesley és Asbury után, ők szerveztek, és meghalt.

⁷⁶ Aztán feljöttek a Pünkösödiek az ajándékok helyreállításával. Ragyogóan csinálták, de mi történt? Szervezték, és meghalt. Pontosan.

⁷⁷ Nos az egész közepette, Isten még mindig hívja a maradékot mindegyik nemzedékből. Az biztos. És ez a mi időnk a kijövetelre, az összejövetelre. És ez az amit én gondolok, hogy a Teljes Evangéliumi Üzletemberek nagy szerepet játszanak ezeknek a falaknak a lerombolásában, és azt mondják hogy, "Nincs különbség bennünk. Jöjjünk össze és imádjuk Istent egy alapelv alatt, és nem egy szervezet alatt." Ha az egy szervezet lenne, akkor most azonnal lemennék az emelvényről. Semmi közöm nincs hozzá.

⁷⁸ Mi ez, egy közösség kell hogy legyen, és nem valamilyen tantételnek a közössége. Hanem közösség Krisztusban, az Ő feltámadásának ereje által, ez az ami Életet hoz. Születést hoz.

⁷⁹ És mielőtt születés jöhet, felismerjük hogy egy halálnak kell lennie születés előtt. És egy születés az egy piszok, mindegy hogy milyen fajta születés. Ha az egy disznó ólban van, vagy-vagy bárhol is van, az egy piszok. És ugyanúgy az újjá Születés, olyan dolgokat csináltat veled amit rendesen nem gondolnál hogy megteszel. De amikor kész vagy hogy meghalj önmagadnak, akkor újjászülettél, egy új teremtmény vagy Krisztus Jézusban, akkor a dolgok kinyílnak és az élet egy új látvánnyá lesz neked, mert elfogadtad Jézus Krisztus Személyét, és nem valami elméletet vagy valami hittételt.

⁸⁰ Vagy, még az írott Igének is, Annak meg kell elevenedni a Szent Szellem által. Nem számít mennyi teológiád van, az ott halottan fekszik. Lehetne nekem egy marék búzám; amíg az bele nem kerül a folyamatba ahol az megelevenedhet, a búza soha nem fog élni. És lehet neked doktori fokozatod, filozófiai, jogi, bármi amit akarsz; de míg a Szent Szellem el nem jön arra és meg nem eleveníti azt neked, mint egy Istennel való személyes megtapasztalást, akkor a búza nem használ. A te tanulásod hiábavaló.

⁸¹ Mint ez az Angol ember az előző este mondta, én úgy meglepődtem azon. Mindent amit tanult, mint Pál, el kellett felejtene mind amit tudott, hogy megtalálja Krisztust, és tegyen dolgokat amiket úgy gondolt nem tenne.

⁸² De ez az ahogy Isten teszi, Ő megaláz bennünket a mi oktatási rendszerünkben. Nem mintha én támogatni próbálnám a tudatlanságot, de megpróbálom elmondani nektek a különbséget. Műveltség soha nem hozhat Életet. Isten Szellemére van szükség hogy Életet hozzon, és az Életnek nem csupán az intellektuális ébredésből kell jönnie. Annak a Bibliából, Igeébredésből kell jönnie, és az Ige ugyanaz tegnap, ma, és mindörökké. És amikor Az lehullik ma, és megelevenedik, akkor ugyanazt az eredményt kapod mint az Ap.csel. 2-ben. Pontosan. Mindig így volt, és mindig úgy lesz, mert az Isten Szelleme az amely meghatározza a környezetet.

⁸³ Környezetre van szükség ahhoz hogy dolgokat tegyünk. Ez az oka hogy ti férfiak mindig arra vagytok tanítva, "Hozzátok ide gyermekeiteket." Nos, biztos hogy ez igaz. Boldog voltam hogy láttam a lányomat, Rebekát, bejönni és leülni, épp egy pár perccel ezelőtt. Néhányan láttátok hogy egy asszonynak intettem, a lányom volt, bejött és leült. Szeretném hogy vegye a Szellem keresztségét, és ezért van ő itt az összejövetelen. Ez az, ami a cél. Környezetre van szükség.

⁸⁴ Mint az öreg Doktor Bosworth szokta mondani, "Vehetsz egy tyúktojást és beteheted egy szuka alá, az ki fog kelteni egy csirkét." Miért? Mert az egy tojás és meg van neki a megfelelő környezet.

⁸⁵ Nekem mindegy hogy Metodista, Baptista, Presbiteriánus vagy; a megfelelő környezetben, ki fog kelni egy újjá-született gyermeke Istennek. Környezet, az teszi, mindegy hogy milyen felekezeti címkéd van.

⁸⁶ Régen marhákat pásztoroltam. Megfigyeltem a területi őrt amikor felvittük őket az erdőbe, a — a farmon lévő etetőhelyről, és az erdőbe vittük őket. Ő ott állt és figyelte amint átmentek a kapun a terelő kerítésnél. Soha nem figyelt túlságosan a bélyegekre, mert mindenféle bélyegűek átmentek ott. De egy dolgot figyelt, a vércímkét. Fajtiszta Hereford kellett legyen, másképp nem mehetett az erdőbe, mert a Hereford Társulás az, amely legeli az erdőt. Vércímkének kell lennie, hogy a tenyészetet rendben tartsa.

⁸⁷ És én gondolom hogy így lesz az Ítélet Napján. Ő nem azt fogja megkérdezni tőlem hogy Metodista, Baptista, Pünkösdi, vagy Presbiteriánus voltam e, hanem a Vércímkét fogja nézni. "Amikor látom a Vért, akkor elmegyek felettetek." Erről van szó.

⁸⁸ Tehát mi úgy találjuk, hogy ezek a víztárolók, miután ülnek egy kicsit, meg... megáporodnak és nem jók. És azután a békáknak, gyíkoknak, kígyóknak, bogaraknak és csiráknek, vagy bárminek otthonává válnak, mert a poshadt állapot vonzotta őket. Eltudnátok képzelni, hogy az istálótétőről, vagy a közelében lévő házról, vagy bárhonnan, ahol piszok van lemosódik, hogy milyen fajta bogarak, csirák és egyebek belemosódnak ebbe a víztárolóba?

⁸⁹ Nos, ez egy tökéletes példája minden fajta emberkészítette rendszernek. Ő először is egy sikertelenség. Ez az oka hogy szüksége van Megmentőre. Ő nem tudta önmagát megmenteni, azért semmit nem tehet. Először is, ő elveszett. Bűnösen született a világra, hazugságokat szólva jött. Egy hazug, kezdjük azon, tehát hogy a csodában tehet bármit önmagáért? Egy szent ember hogyan tud?

⁹⁰ Nincs szent ember. Nincs szent gyülekezet. Az egy Szent Szellem! Nem egy szent gyülekezet, szent nép; hanem a Szent Szellem az emberek között, ez az ami. Amen. Nem egy szent hegy, ahol Péterék álltak; a hegy nem volt szent. De a szent Isten volt a hegyen, Aki azt szentté tette. Az nem egy szent személy; az a Szent Szellem a személyben felhasználva, ami azt szentté teszi. Nem a személy; hanem a Szent Szellem Személye! Nem az ember; mert ő csak egy ember, "bűnben születve, gonoszságban formálódva, hazugságokat szólva jött a világra."

⁹¹ Bármelyik ember-készítette rendszer benne fogja őt tartani; megvakul az intellektuális dolgoktól, intellektuális szemektől, hogy azt gondolják, "Én gyülekezethez tartozom, nevem a könyvben van. Ezt tettem. Apám ez volt, és így tovább." Ez jól hangzik; ami, semmi kifogás ellene. De mégis, barátaim Jézus azt mondta, "Ha valaki nem születik újjá, még nem is láthat," a *látás*, ott, nem szemeiknek látása, hanem, "a Mennyeik Országának *megértése*." Amíg bele nem születesz!

⁹² Hogyan látna ez a Baptista evangélista, hogyan értené az, aki ott állt és kritizálta és kigúnyolta Azt? Látjátok nincs benne semmi, ami egyáltalán befogadja Azt; de Istennek kell megtennie, látjátok. Isten odaadta neki a Szent Szellemet. Kinyilvánította hogy ez nem képmutatás, hanem az Ige. Ő csak egy iskolai felfogásból hallja, és ők — ők megpróbálják Isten minden áldását venni, és egy már elmúlt napra helyezni.

⁹³ Egy fiatal Baptista prédikátor, itt nem régen, és éppen most is jelen van; és hozzám jött, és azt mondta,"Branham Testvér, egy dolog van amit rosszul csinálsz."

Azt mondtam, "Segíts nekem."

⁹⁴ És ő azt mondta, "Te, én azt gondolom, hogy komoly és jó személy vagy, de . . ."

Mondtam, "Köszönöm, uram."

Ő mondta, "De van egy dolog, amit rosszul csinálsz."

Mondtam, "Remélem, hogy az Ur csak egy rossz dolgot talál."

⁹⁵ És azt mondta, "Hát, van . . . Ez az, amit rosszul csinálsz." Mondta, "Megpróbálsz bemutatni a világnak egy apostoli szolgálatot, és," mondta, "az apostoli szolgálat megszűnt az apostolokkal."

⁹⁶ Azt mondtam, "Mint Baptista a Baptistától, szeretnék tőled kérdezni."

Mondta, "Mit?"

⁹⁷ Mondtam, "Hiszed, hogy az Isten Igéje ihletett, minden pontja?"

Mondta, "Hát, biztosan."

⁹⁸ Mondtam, "Akkor, Ő azt mondta, 'Ne tegyél Hozzá, és ne vegyél el Belőle.' Mert," Mondtam azután, "Én megmutatom neked, hogy hol jött az apostoli Áldás az emberekhez, az Isten ígérete által, te pedig mutasd meg nekem Isten ígérését, és hogy mikor hagyta el az embereket. Látod, ha az Igéből nem tudod előhozni, akkor-akkor felejtsd el, látod," Mondtam, "mert Az még folyik."

⁹⁹ Egy pár percig semmit nem mondott. Így hát azt mondtam, "Hát, akkor, testvér, szeretnék én kérdezni. Péter bevezette az apostoli üzenetet, Pünkösdi Napján. És mi mind tudjuk, hogy

az igaz, mert nála voltak a kulcsok az Országhoz, amiket Jézus adott neki. És most figyeld, mit mondott. Azt mondta, "Térjete meg mindnyájan, és keresztkedjete meg a Jézus Krisztus Nevébe a bűnök bocsánatjára, és mindnyájan veszitek a Szent Szellem ajándékát. Mert néktek lett az ígérte, és a ti gyermekeiteknek, és, azoknak akik távol vannak, amennyit az Ur, a mi Istenünk elhív.' Akkor ha van egy hely, ahol az Ur kivette, akkor mi történt Péter Pünkösöd napi szavaival?" Látjátok? Nem, soha nem szűnt meg!

Drága haldokló Bárány, a Te drága Véred
Soha nem fogja elveszteni Erejét,
Amíg az Isten összes Megváltottjai
Megmenekülnek, hogy többé ne vétkezzenek.

Aztán egy nemesebb, édesebb dalban,
Énekelni fogom a Te megmentő Erődet,
Amikor ez a pösze, akadozó nyelv
Csendesen fekszik a sírban.

¹⁰⁰ Isten segítsen nekem, hogy higgyem Ezt és kitartsak mellette, és mindnyájan, és Ennél maradjunk, mert Ez az Evangélium Igazsága! Igen, uram.

¹⁰¹ Egy bölcs ember soha ne nézzen ezekre a dolgokra. És tudja, hogy nem fognak működni. Soha nem is működtek. Egy szervezett vallás és egy szervezett tapasztalat soha nem fog működni az Isten Jelenlétében. Ennek hamisítatlanul Istentől kell jönnie. Az soha nem volt Isten által használva, soha a múltban Isten nem használt ilyen rendszert. Nos ti, ti kaptatok tagokat és ilyenfélétet. De én Isten valódi magjára gondolok, olyan Áldásra, amilyen Pünkösöd Napján esett, az soha nem jön szervezet által; az születés által jön, újjászületéssel.

¹⁰² Arra vagyunk felhíva, hogy — hogy Izráelt példának vegyük, amik ők voltak. Figyeljete, "Ők elhagyták Őt, elkészített forrásukat, és ástak maguknak víztárolókat." Eltudnátok képzelni egy — egy — egy — egy dolgot, amikor ember egy ártézi kutnál iszik, és aztán készíteni akar egy víztárolót, látjátok, hogy igyon belőle? Nos ez az, amit a próféta mondott, amit Isten Igéje mondott. Ez az amit Isten mondott a prófétának. "Elhagytatok Engem és-és elmentetek Tőlem az élő vizek forrásától; és ástatok magatoknak víztárolókat, amelyek repedezettek, és szivárognak."

¹⁰³ Láttok valamit. Ők valami olyat akartak amit irányítani tudtak, vagy megmutatni, amit tettek. Ez a — Ez a szervezett vallás ostobasága. Mindig megpróbálja, ők maguk akarnak valamit benne. Ahelyett, hogy Istent engednék ahogy Ő akarja, ők maguk akarták saját módjukon. Nekik kellene ezek a rendszerek, társaságok és dolgok, "És én ehhez tartozok most." Ahelyett, hogy csupán Isten aláztos gyermekei lennének, ők akarnak valamit, amit maguk mutathatnak.

Ahelyett hogy hagynák Istent a Saját útján cselekedni, ők akarták a saját útjukon tenni. És ez az, ahogy a rendszerekben van ma a gyülekezet. Nem... Minden rendszer, egyik *így* akarja, másik *ugy* akarja. Ha Metodista vagy, akkor *így* kell. Ha Baptista, akkor *így*. Presbiteriánus, Katolikus, bármi, meg van az ő rendszerük. Semmi kifogás ellenük, de én nem erről beszélek.

¹⁰⁴ Az ember a saját útján akarja csinálni, de Istennek meg van a Saját útja arra! És az Ur azt mondta, "Ti ragaszkodtok saját útatokhoz, a repedezett víztárolókhoz; és nem akarjátok elfogadni az Én útamat, az Élet útját."

¹⁰⁵ És ez ugyanaz a dolog ma. Egy csöppet sem változott. Gondoljátok el, milyen bolond dolog egy embertől elhagyni egy ártézi tiszta vizű kutat, amely felpozseg, hogy utána odamenjen egy maga által készített repedezett víztárolóhoz, ő ásta ki, benne az istálló tetejéről lemosott hulladékkal, aztán iszik belőle. Bizonyos hogy itt értelmileg valami nincs rendben a személlyel.

¹⁰⁶ És amikor valami az — az Írásnak egy egyházi koncepciójához akar ragaszkodni, ahelyett hogy elfogadná a Szent Szellemet, amely igazolja és valóságossá teszi számotokra, akkor valami lelkileg rossz azzal a személlyel. Ez pontosan így van. Biztos, a Szent Szellem! Mindenkinek van a Bibliájáról egy értelmezése, amit ti gondoltok az helyes. Isten nem igényli a segítségeket. Isten nem igényli az értelmezéseket.

¹⁰⁷ Isten az Ő Saját értelmezője. Isten végezi az értelmezést úgy ahogy — Ő mondta hogy tenni fogja. Az Ur azt mondta a kezdetben, "legyen világosság," és lett világosság. Ehhez nincs szükség értelmezésre. Ez az, amit Isten tett. Azt mondta "egy szűz foganni fog," és fogant. Ez nem igényel semmilyen értelmezést. Azt mondta hogy "kiönti Szellemét minden testre," és kiöntötte. Ez nem igényel semmilyen értelmezést. Isten értelmezi Saját Igéjét úgy, hogy igazolja Azt, kinyilvánítja Azt, és bizonyítja Azt.

¹⁰⁸ Ez az ahogy egy próféta bizonyítva volt hogy Istentől van. Azt mondta, "Ha van közöttetek egy, aki lelki vagy próféta, akkor Én az Ur fogom tudatni Magam neki látomásokban, és szólok hozzá álmok által. És amit mond az bekövetkezik, akkor féljétek őt; de ha nem teljesedik be, ne tegyétek."

¹⁰⁹ Ez ugyanaz a dolog amikor Isten szólja az Igéjét, és az ember azt mondja, "Az Ige Ez," és úgy történik, akkor Isten teszi azt.

¹¹⁰ De ha ezt mondja, "Ez *így* van, és a napok elmúltak," nos mindez... Kinyúl egy éhes kenyérért, kezében, a gyerekhez, és elveszi tőlük; és ők éheznek. Miért akarnál egy víztárolóból inni amikor itt van az ártézi kút?

111 Mi az Élet forrása most? Mi az Élet forrása, az élő Vizek forrása? Egy ártézi kút, amihez hasonlítanánk.

112 Nos szeretném hogy felismernétek a különbséget egy víztároló és egy élő víz forrása; ártézi kút között, és egy öreg repedezett víztároló telve bogarakkal, gyíkokkal, békákkal, baktériumokkal, bármikkel, látjátok.

113 És itt van egy ártézi kút. Nos figyeljétek ezt. Az önellátó, Nem kell hogy valami nagy rendszert kapj vagy hogy sok pénzt hozz bele. Nem kell hogy sok tag csatlakozzon. Az majd támogatja saját tagjait, az Élet Szellemével bennük, mely funkcionál.

114 Figyeljétek meg a vizet amely belőle jön, friss, tiszta. Nem egy víztároló, ami poshadt, és negyven, ötven különböző elme által van dokumentálva, mondván, “Ez helyes, az helyes, és ez a koncepció,” és szavaznak, hívnak, és mikor ezt teszik, akkor felekezetet csinálnak belőle. Ez tiszta, Isten hamisítatlan Igéje, Isten kezéből. Ez valódi ártézi kút.

115 Figyeljétek meg, hogy erejének titka önmagában van. Ember nem találhatja azt meg. Alatta valamilyen nyomás van, ami felnyomja.

116 Emlékszem, amikor Indianában állami vadőr voltam. Elszoktam menni Harrison Megyében egy bizonyos kút, forrás mellett. Az mindig buzogott fel. És óh, egyszerűen úgy nézett ki, mint a legboldogabb dolog. Akár hó, jég, fagyás volt a földön, az még mindig buzogott; miközben az emberkészítette medence és tartály békákkal és egyébbel kint volt szilárdan befagyva.

117 És ez megmutatja hogy bármely felekezet a Szellemnek kis hiánya, vagy a légkör kis változása miatt be fog fagyni. De Isten ártézi kútja, Ő — Ő ugyanaz tegnap, ma, és örökké. Ő tartja fenn a dolgok felpeszgését, kinyomulását abból. És abban nincs semmi, először is. Ha valami belekerül, azonnal kinyomja az útból.

118 Így bugyborékkolt az a forrás, és én egy napon leültem azt gondoltam, “Azt hiszem hogy szólni fogok a forráshoz, csak egy pillanatra.” Levettem kalapomat, és azt mondtam, “Miért örülsz annyira? Miért pezsgesz úgy? Talán azért mert szarvasok isznak belőled, időnként.”

Ha beszélni tudott volna, akkor azt mondja, “Nem.”

Azt mondtam, “Talán azért mert én iszok belőled.”

“Nem, nem azért.”

119 Mondtam, “Nos, akkor mi tesz téged ilyen tisztává? Tehát mi — mi ez a pezsgés, amely buzogtat, mindig örömmel telve, és semmi nem tud befagyasztani? Fellövelsz a levegőbe, és nincs ott semmi; tiszta víz.”

120 Ha tudott volna beszélni hozzám, tudjátok mit mondott volna a kút? Azt mondta volna, “Branham Testvér, nem én pezsgék. Van valami mögöttem, ami pezseget.” És így van ez. Ez egy szegényes szó, de ti tudjátok mire gondolok.

121 És így van ez az ujjá-születés megtapasztalásánál. Te nem fojthatod vissza. Ez egy — egy víznek kútja benned, az örök Életbe feltörve. Látjátok, van valami benne, amivel nincs semmi tennivaló. Az ember-készítette tartályok befagyhatnak, és az ébredésért, egyebekért könyörgők; de az aki a Kút alatt, a Kútban él, éjjel-nappal! Nem, neked nem kell helyi esőre és ébredésre várni. Te tele vagy azzal. “Életnek kútfejét adom annak, abban, hogy pezseljen.” Van valami Benne, ami minden nap friss, és tiszta. Ez az Isten hamisítatlan Igéje szívedben és szádban, igazolva Magát, beszélve Magáért. Nem érdekel hogy esik-e eső, vagy hó, hogy milyen idő van, de te mégis boldog vagy, mert a Szent Szellem ott van benned és buzog. Ez a relytett Erő. Figyeljétek. Oh, az titok benne.

122 Magától ad, szabadon annak, aki inni akar és használni tartalmát. Nos te nem válogatsz, és mondd, “Hát, most nekem csak el kell mennem a Metodista gyülekezetbe egy ébredésre, mert Metodista vagyok. *Ide* kell mennem, de (ha) Pünkösdiékhez kell mennem, mert én Pünkösdi evangélizátor vagyok.” Én mondom nektek, amikor megkapod a feltörő Víz kútját, a Forrást, amikor annál iszol, akkor nincs különbség, hanem mindenkinek adsz aki arra jár. Hajlandó vagy az Élet reménységéből adni Katolikusnak, Protestánsnak, Zsidónak, ateistának, vagy bárminek. Neked valóban, valóban van Valami benned, ami teszi azt.

123 Figyeljétek meg ebben egy másik dolgot, hogy nem kell szivattyúznod. Nem kell felhúznod, és szivattyúznod. Olyan sok ilyent láttam, hogy beteggé tett, szivattyúzni valamit; játszani egy csoportzenét, ugrálni fel és alá, vagy — vagy egy nagycsomó irodalom kint a városban, és nagy jelek, “Az óra embere.”

124 Az óra Embere csak egy van, és Ő Jézus Krisztus, Aki ugyanaz tegnap, ma, és örökké. Csak egy Hírnök van Istentől, és ez — ez Jézus Krisztus. Igen, uram.

125 Ezt nem kell felszivattyúzni, vagy felhúzni Azt. Vagy, nem, nem kell csatlakozni Hozzá. Csak veszed Azt, szabadon. Ámen. “Én vagyok az élő víz Forrása; ti elhagytatok Engem, hogy csináljatok magatoknak tartályokat.” Nos nem kell pumpálni Azt, pumpálni Azt, sem csatlakozni Hozzá, sem ásni Azt, semmi mást. Csak vened kell Azt, szabadon.

126 Nincs szükség ember-készítette teológia szűrővásznára sem, valamelyikre, hogy elmondja mi megy át Azon, hogy mit tett Az. Semmire. Valamilyen oktatási rendszer ember-készítette teológiájára, önigazult vallásra *ebben, abban,*

vagy valamilyen vallásos rendszer víztárolójára; nincs rá szükséged. Nem kell hogy ott legyen. Ha Erre egy vásznat teszel, akkor Ez egyenesen a levegőbe dobja. Ennek semmi köze ahhoz. Ez önellátó! Ez az Isten Ereje az Életre felszökve. Miért hagyna el valaki Ilyet, hogy egy rendszerhez csatlakozzon, ez több, mint amit mondhatnék. Ez nem igényel szűrővásznat. Nem igényli. Nem szükséges, nem igényel helyi esőtől való függést, hogy feltöltse. Tele van mindig. Amen.

¹²⁷ Egy ember, hallom ahogy mondja, “Ma éppen nagyon le vagyok hangolva.” Oh, nekem.

¹²⁸ Oh, én örülök hogy Isten Jelenlétében élek, akár jól mennek a dolgok, akár nem. Ő az én Életem. Amen. Ő a mi Életünk. Ő az Élet, a bőlvölködő Élet. Igen, uram. És — és nézzétek mit tesz értünk. Ereje és tisztasága Önmagában van. Nem igényel feltöltést víztárolóból, vagy bármely más rendszerből.

¹²⁹ Valaki azt mondja, “Nos, milyen közösségi kártyád van? Hadd lássam, hogy jó Baptista vagy e. Meglátom, ha van igazolványod. Vagy-vagy, egy jó Pünkösdi, ha az Egységhez, Kettőséghez, Háromsághoz, vagy — vagy bármihez tartozol.” Látjátok, Ez nem igényel semmilyen feltöltést. Ez mindig megy. Igen.

¹³⁰ Tudjátok, nekem volt ilyen öreg víztároló, és öntenem kellett bele vizet és tölteni, tölteni azzal az öreg szivattyúval, hogy kivegyem; tudjátok, beleönteni egy kis vizet, és egy csomó bogár, meg ilyenek belemegy, aztán szivattyúzd ki a bogarakat és dolgokat. Ez pont olyan, ahogy némelyik szervezett ébredés zajlik.

¹³¹ De, hála Istennek, “Van egy Kútfej Vérrel töltve, ahol a bűnösök alámerülnek!” Ott nem csinálsz gyülekezeti tagokat; hanem Keresztényeket belőlük amikor a Forráshoz jönnek.

¹³² Miért hagynád el az élő vizek Kútfejét, hogy ilyen pöcegödörből igyál?

¹³³ Nincs felpumpálás; Annak ereje önmagában van. Nem igényel feltöltést, nem bizony, mert (Önmaga) Saját Élete Önmagában van. Ez a módja ahogy az Isten magja egy ember szívében van. Az Isten Élete az egyéni belül, és nem a gyülekezetben van. Bennetek, bennetek van, ti vagytok, akiben az Élet csírája van.

¹³⁴ Ennek csak egy ízlelése meggyőző minden fajta tisztelendőt. Kérdezd a Katolikust, Baptistát, bármelyiket. Csak egy kóstolás ebből a friss ártézi vízből, mondom nektek, meggyőzi hogy Ez az Igazság. A te éhes lelked, mindenesetre ez a szomszárának meggyőző. Nos ha te nem vagy szomszár... Ez a kis Baptista, először is nem volt szomszár; de amikor szomszár lett, a víz írtózatosan ízlett. Így van, hiszen szomszár kell hogy

legyél, “az áldott szomszéd,” ahogy Jézus hívta ezt. “Áldottak vagytok mikor éhezitek és szomszédaitok az igazságot, mert megelégtettek.” És Jézus ezt mondta, barátom. Igen, uram, Ez egy áldott Forrás a szomszédnak.

¹³⁵ Miért akarná bárki Ezt posványra cserélni? Hogyan akarná egy ártézi kutat becserélni egy mocsári vízre, telve bogarakkal, ember-készítette mindenféle fertőzöttséggel, amelyekről Isten azt mondta, “Egy Ige hozzáadása, vagy egy Ige elvétele, annak része elvétetik az Élet Könyvéből?”

¹³⁶ És amikor Isten megígérte hogy ezt az Igét minden generációnak igazolni fogja, “Mert az ígért nektek szól, és gyermekeiteknek, és azoknak akik messze vannak, amennyit az Ur a mi Istenünk elhív,” miért pumpálnál egy szervezett pumpán, amely évekig meg lett fertőzve valami öreg mannától? Talán a manna rendben volt, semmi kifogás ellene, Martin Luther napjaiban, *ezekben, azokban*, és más reformátorok napjaiban, semmi kifogás; de ez a manna hosszú idővel ezelőtt esett.

¹³⁷ Ha észrevesszük a Bibliában, nekik minden nap szedni kellett. Ujat kellett kapniuk. Miután egy kicsit megöregedett, rothadt. Nem rohadhat lebomlás nélkül. Kell, hogy baktérium, vagy valami - rothassza. Tudjuk, hogy így van.

¹³⁸ És így vannak a rendszerek! Miután ott hever az egyik nagy ébredéstől a másikig, akkor megfertőződik, és tele lesz bogarakkal, és mint a víztároló, ebihalakkal, kis bogarakkal, melyek benne hemzsegek.

¹³⁹ És ez a baj ma olyan sok ember megtapasztalásaival. Ők — ők egyszerűen tele vannak ebihalakkal, tekergőzve ide — oda, meséket mondván, melyekben egyáltalán nincs semmi Igazság. Így van, tekergőzve egyikből a másikba. “Én egy Metodista voltam; én csatlakoztam a Baptistákhoz. Én Katolikus voltam; én ez lettem. Az lettem.” Ezek csupán ebihalak. Oh, felejtsetek el az egészet!

¹⁴⁰ És gyere a Forráshoz, ámen, az ártézi Kúthoz, Krisztus örökké-élő Jelenlétébe! Én hiszem, hogy Ő az Élet kimeríthetetlen Forrása. Minnél többet kapsz Tőle, annál frissebb lesz, hidegebb, és jobb lesz, édesebben ízlik. Én már harminchárom éve szolgálom Őt, és minden nap édesebb, mint egy nappal előtte. Én soha nem. . . Ő mondta, hogy soha nem fogsz szomjazzni, ha ebből a Vízből iszunk. Figyeljétek milyen nagy Ez. Oh!

¹⁴¹ Izráel úgy tett, ahogy ma sokan tesznek, elhagyják az élő vizek forrását, hogy víztárolókat ássanak maguknak.

¹⁴² Most egy pillanatra beszéljünk a kegyelemről, mi az Isten kegyelme. Vannak törvényeink és rendeleteink, “És ha nem ehhez a szinthez méred. . . Nekem van egy vallási mérőbotom; ha nem pont ehhez méred, mert kell, nem jöhetsz be,” és így

tovább. De Isten kegyelem által és nem mérő pálcával üdvözít bennünket. Látjátok? De Isten, kegyelemről szólva most, ahogy épp történik, Belőle inni. Ettől a mérőpálcától. . .

¹⁴³ Morgás, Izráel zúgolódása. Figyeljétek, Ő ezt mondta, “És újra meglátogatlak benneteket.” Figyeljétek meg az Irásban. Figyeljétek meg, az Ur meg fogja próbálni, látogatni őket újra. A zúgolódó Izráel, a Vörös Tengerénél, fel lett szólítva, hogy kövesse Őt a poshadt Egyiptomi vizeken át, hogy szabad nép legyen. Fel lettek hívva, hogy menjenek át, hogy szabad nép legyenek az Urral. Jöjjenek ki a a halott tengeren, halott tengeren; a Vörös Tengeren inkább, jöjjenek ki azon, menjenek a pusztába, hogy elválasztás jöjjön létre közöttük, és a körülméltékedés nélkül próbálkozó utánzók között.

¹⁴⁴ Oh, ez okozta a bajt. Mindegyikük elveszett egyenesen ott a. . . -a egyenesen — egyenesen tengerben, a Fáraó és serege. Láttak emberi lényeket természetfeletti Erő által járni, így újra visszajöttek és próbálták azt utánozni annélkül, hogy. . . [Ures hely a szalagon—Szerk.] . . . tenger. És mikor ezt tették, elvesztek. Ez testi hasonlítás.

¹⁴⁵ Egy ember aki ezt próbálja tenni, utánozni valamit, akkor ő a valódi Keresztény hasonmása.

¹⁴⁶ Az én Indián testvérem ott tudja ezt. Gyertek fel Bombay-ba, és látni fogjátok ott az embereket, a Hindukat, és így tovább, szögeken fekszenek. . . üvegeken járnak, és — és tűzön járnak, mutatva hogy mit tudnak tenni, és ilyenek. . . Ez testi utánzása valakinek, aki a dzsungelben az ő istenének áldoz.

¹⁴⁷ Megtaláljuk ezt minden vallásos életben, testi utánzások, valaki próbál olyan lenni, mint a másik. Csak egy példa van amelyhez hasonlítani kell, és ez Jézus Krisztus, Aki az Ige volt. És mikor az Isten Igéje hozzád jön, az ugyanaz lesz.

¹⁴⁸ De Isten mégis tovább vezette őket az ígélet földjére. Ők minden tartályt, amikor útvonalon a pusztába elindultak, miután ketté váltak, rájöttek hogy nekik minden tartály száraz volt.

¹⁴⁹ És te is ugyanezt fogod találni testvér, amikor megkezdted ezt az utat az ígélet Földjére. Ajtókat zárva fogsz találni. Ahogy a kis Anglikán prédikátor, vagy bárki is volt, mondta és, az első dolog tudod, hogy gyülekezete kiutasította. Látjátok, annyi volt hogy vette a Szent Szellemet, és ez volt a vég.

¹⁵⁰ És — és Izráel ugyanezt találta, mint példákat, az ígélet földjéhez vezető útvonalon. Minden tartály száraz volt. Igen, útvonalon az Ur megígért Igéjének engedelmeskedve, az ő utazásukban, és ami tartályt találtak az száraz volt. Ugy találták, hogy a tartályokra — tartályokra útvonalon nem számíthattak.

¹⁵¹ És ha te az Isten Igéjének engedelmeskedve fogsz utazni, és próbálsz csatlakozni *ide* vagy *oda*, akkor rájössz hogy nincs a

világon egy tartály amely támogatni fogja Azt. Egyáltalán. Te egy egyén vagy. Isten úgy vezet téged ahogy épp akar. Így hát mi ugyanezt találjuk ma, minden tartály ki van száradva.

¹⁵² De az ígéretek, mindig igazak Istentől, Aki megtartja az Ő ígéletét az Ő népének. Ő megígérte, hogy minden szükségletüket kielégíti, és Ő meg is tette. Az üres, száraz tartályok közepette csak gondoljátok meg; és Izráel panaszkodik a pusztában az ő útján! Az Ur félrehívta szolgáló-vezérét, a próféta Mózeszt, kifelé egy oldalra, és megnyitotta az élő víz forrását egy megvert Sziklán át, hogy az Ő hívó gyermekei ne vesszenek el.

¹⁵³ Ezekben a napokban, ez nekem a kegyelemről, szól. Mi nem szolgáltunk rá. Amit tettünk, ahogy éltünk, mi méltatlanok vagyunk.

¹⁵⁴ De Isten, ezekben a napokban, mint épp itt ma reggel, nézzétek, a Metodistáknak, Baptistáknak, Presbiteriánusoknak, Katolikusoknak, és összesnek, megnyitott egy Forrást. A Zsidó 13 bizonyítja ezt, hogy Ő ugyanaz tegnap, ma, és örökké. Tehát-ez igazzá teszi, a János 3:16-ot, “Mert Isten úgy szerette a világot, hogy az Ő egyszülött Fiát adta, hogy valaki hiszen Őbenne el ne vesszen, hanem örök Élete legyen.”

¹⁵⁵ És az egy összetett oknál fogva emeltetett fel, mert az emberek zúgolódtak, vétkeztek, és így kígyómarást kaptak, haldokoltak; és a bűnök bocsánatáért, betegségeik gyógyulásáért lett felemelve.

¹⁵⁶ És ez ugyanaz a Forrás, amely nekünk ma nyitva van üdvösségünkre, gyógyulásunkra, fizikai gyógyulásunkra. “Mert Ő ugyanaz tegnap, ma, és mindörökké.”

¹⁵⁷ És mikor a Szikla amely az Isten megígért Igéje által meg lett ütve, parancsolt, akkor Az tiszta áradó vizet adott; nem-nem poshadtat, nem fertőzötett, hanem Isten Saját Jelenlétét. Tiszta víz volt, és mindenkit megmentett aki ivott. Nos mi tudjuk hogy ez igaz, mert olvassuk az Ő-Szövetségben, mint jelképet.

¹⁵⁸ Nos, neked nem kell húzni, pumpálni, csatlakozni, vagy szemináriumba menni, hogy megtanuld használni. Ott ők elmondják neked hogy használd, látod, “Oh, hát, te, ha megkaptad a Szent Szellemet, mi hisszük, de te – te csináld *így*.”

¹⁵⁹ De, látod, ennek nincs irányítása. Nem te használod a Szent Szellemet; a Szent Szellem használ téged, látod. Látod, nem te, nem te fogod használni a Szent Szellemet; a Szent Szellem vett téged. Egy ajándék nem olyan amit te veszel, mint egy kést, és megélezel egy ceruzát vele. Ez átadni magad Istennek, és félreállítani magad az útból, hogy a Szent Szellem használhasson.

¹⁶⁰ Figyeljétek meg, hogy soha nem kellett pumpálni, vagy húzni, soha nem kérdezték, “Hát hogyan használjuk ezt a vizet?” Mert, ők tudták hogyan kell használni. Szomjasak voltak. Tudták mit kell vele tenni.

¹⁶¹ És így van egy férfi vagy egy nő, mindegy hogy milyen tantételhez vagy felekezethez tartozik. Ha szomjazik Isten után, nem kell hogy visszarohanjon a szemináriumba, mit ez az Anglikán testvér tette, vagy Brit testvér, tegnap este, vissza kell mennie és tanácskozni az Anglikán gyülekezettel, hogy miként kell használni ezt a nagy ajándékot amit kapott, nyelveken szólást, hogyan tegye *ezt*. Először is, kirúgnák. Látjátok? Ő szomjas volt, tehát Isten csupán megtöltötte. Ennyi az egész. Ez szomjúság, és aztán az Ur csupán tölt.

¹⁶² Nem kell valami irányító, valaki aki elmondja mit tegyél vele. Isten vezet minden egyént úgyahogy Ő akarja. Te magad egy—egy egyén vagy. Isten része vagy. Senki nem veheti el részedet. És nincs semmilyen mód odamenni valakihez, és mondani, hogy “*ezt* kell tennem vele,” vagy “*így*—kell tennem.” Nem, uram. Isten használja úgy, ahogy—ahogy akarja. Amikor szomjas vagy, eléggé tudod, hogy ígyál.

¹⁶³ És ha ma reggel szomjas vagy, ígyál Belőle, ez minden amit tenned kell. Isten gondoskodott egy útról az az ő szomjúságukra, hogy a szomjas gyermekek szabadon részesüljenek Belőle. És Isten adott egy utat minden férfinak vagy nőnek ma reggel, akik éheznek vagy szomjaznak. Talán ülnek itt olyanok akik nincsenek megmentve. Vannak itt emberek, akik ülnek az üdvösség határánál állnak.

¹⁶⁴ Vannak itt emberek, mint gyülekezeti tagok, jól akarjátok csinálni, de egy tartályból isztok. Azok soha nem fogják nektek elmondani ezeket az Igazságokat.

¹⁶⁵ Egyetlen dolog, hogy jöjj, vedd az Isten igeretet, és a Forráshoz, akkor ő eloltja a szomjúságot. “Aki iszik ebből a Forrásból, soha nem szomjazik meg újra.”

¹⁶⁶ Figyeljétek meg, hogy—hogyan szabadította meg az Övéit—Övéit akik vették ezt a vizet, kegyelemből, és nem egy rendszer vagy oktatási víztároló által. Az Ur igazolja az Igéjét, az Élet-adó forrást. Hányan tudjátok, hogy Életet vettetek, amikor vettétek az Igét és az Ur vizét, tudjátok-e, hogy Életet vettetek? [Gyülekezet mondja, “Amen.”—Szerk.]

¹⁶⁷ Vegyünk hát például, csak egy másik példa, vagy kettő, és aztán befejezem egy pillanat múlva. Valahol meg kell legyen az én — én gombom. De figyeljétek. Csak beszélek, de nem akarom csinálni. Nézzétek, vegyünk például egy pár embert.

¹⁶⁸ Vegyünk az asszonyt a Jákób víztározójánál, egy ásott kútnál. Ott ült. Ez minden amit az asszony tudott, ez a víztározó ahová vízáért jött. És a kúttal szemben látott, abban a

kis körképben egy Férfit ülni, egy Zsidót. És az asszony Szamariabeli volt, ez egy város Sycharban. És felismerjük, hogy ez a Férfi, ez a Zsidó, egy szokatlan Beszédet szólt ehhez az asszonyhoz, “Adj innom.”

¹⁶⁹ Így válaszolt, “Mi el vagyunk különítve. Nem — nem helyes, hogy ilyet kérsz tőlem; Te Zsidó vagy, és én Szamáriabeli.”

¹⁷⁰ Az Ur ezt mondta, “De ha tudnád, hogy Kivel beszélsz, akkor te kérnél Tőlem inni, és én adnék néked vizet, hogy ne kelljen ehhez a víztározóhoz jönnöd inni; legyen egy víznek kútja felbugyogva benned.” Figyeljétek, mikor rájött hogy ez Igaznak bizonyult!

¹⁷¹ Nos, először is, bárki mondhatta volna ezt. De az asszony ezt mondta, “Ti azt mondjátok, hogy Jeruzsálemben kell imádni Istent, de mi ezen a hegyen imádjuk.”

¹⁷² Az Ur azt mondta, “Az üdvösség a Zsidóktól van. Mi tudjuk mit hiszünk. De,” mondta, “hadd Mondjak neked valamit.” ilyen szavakkal, “sem ezen a hegyen, sem Jeruzsálemben. Eljön az idő amikor az emberek Istent Szellemben és Igazságban imádják, mert az Atya ilyeneket keres.” Ő mondta, “Menj és hozd ide a férjedet.” Figyeljétek, itt bizonyította. Itt mutatja hogy milyen forrásnál volt. Mondta, “Menj és hozd ide a férjedet.”

Ő mondta, “Nincs férjem.”

¹⁷³ Az Ur mondta, “Az igazat mondtad.” Látjátok, úgy tűnt, hogy egyenes ellentmondás van az Ur kérésével, “Menj, hozd ide a férjedet.”

Ő mondta, “Nincs férjem.”

¹⁷⁴ Mondta, “Az igazat mondtad.” Mondta, “Mert volt öt, és most akivel most élsz, az nem a tied.”

¹⁷⁵ Figyeljétek az asszonyt, hogy különbözik napjai papjaitól! A kor papjai ugyanazt látták megtörténni, és azt mondták, “Ez az ördög, telepátia, vagy — vagy Belzebub.” Látjátok, ők nem látták meg, hogy az Ige megígért ezt.

¹⁷⁶ De a kis asszony jártasabb volt az Írásban, mint bármelyik pap. Azt mondta, “Úram, látom hogy próféta vagy. Nekünk négyszáz évig nem volt egy se, Malakiás óta. De,” mondta, “vártunk egyet, és tudjuk hogy jön egy, a Messiás. És mikor Ő jön, ez lesz amit Ő tenni fog.”

Jézus mondta, “Én vagyok Ő.” Amen.

¹⁷⁷ Észrevettétek, hogy ott hagyta vödkrét a Jákób víztározójánál, és berohant a városba; tele volt ártézi kúttal! Láta azt tökéletesen igazolva, és Ő volt a Forrás az asszony életében. Hadd mutassam Őt be nektek. Az asszony elhagyta azt; mikor pedig az Ur bizonyíttatott, mint az Élet Igéje. Ő elhagyta azt; és felfedezte hogy ugyanaz a Szikla, amely a pusztában meg lett ütve, jelenvalónak bizonyult.

¹⁷⁸ Hadd mondjam, hogy ugyanaz az Isten aki az elmúlt időkben volt, akiről olyan sokat beszélünk, Ő jelen van most; nem valami teológiai értelem által, hanem az Ő igazolásának személyes ismerete által, hogy Ő ezekben az utolsó napokban kiönti a Szent Szellemet az Ő gyülekezetére. Ő nem egy "én voltam." Ő még az "ÉN VAGYOK," jelenidő, mindig.

¹⁷⁹ Akkor a víztározó elveszítette ízét. És így tesz minden ember, aki valaha az Isten erejébe esik, a Szent Szellem keresetsége által, és a felekezeti rendszerek elveszítik ízüket. Nem akarsz többé a poshadt békákból, gyíkokból, bogarakból és így tovább. Egy Forrásból iszol, ami friss és tiszta, az Isten Igéje, friss minden órában a lelkedben. Ugyanaz mint most, amikor az Ige bizonyítva lett, hogy Igaz, ízleld meg és nézd meg hogy így van.

¹⁸⁰ Noha a víztározók jól szolgálták idejüket; de, látjátok, az Élet Forrása ott volt, többé már nem Jákób kútja, a lelki italért. Amit gondoltok, ha ittak a kútból, hát, az rendben volt; de most Maga az Élet Forrása ült ott.

¹⁸¹ Most nincs szükségünk rendszerekre és szervezetekre amik vannak. A végidőben vagyunk. És Isten megígérte, ebben a végidőben a dolgokat, amiket tenni fog. És látjuk ezt beteljesedni Ige szerint. Halljuk a katonai hatalom emberét, amint feláll, reszket, és azt mondja, "Valami történni fog." Érezzük hogy a Szent Szellem int bennünket, hogy valami történni fog. Látjuk, hogy minden rend szerint van. Akkor hagyd el a rendszert és jöjj a Forráshoz. Igen, uram.

¹⁸² Megszolgáltatta célját, de most Magával a Forrással volt szemtől-szembe.

¹⁸³ A János 7:37-38-ban, Jézus mondta, a sátoros ünnepek utolsó napjaiban (mit mondott?), "Ha valaki szomjas, jöjjön Hozzám, és igyon." Épp egy csomó teológus között! "Ha valaki szomjas, jöjjön Hozzám, és igyon. Mert az Írások mondták, legbenső lényéből élő Víz folyamai fognak ömleni."

¹⁸⁴ Itt van az élő Forrás. Ez a Forrás amit ma az emberek elhagytak. Tantételért elhagyták az élő Víz Forrását. Hadd mutassam be Őt nektek. Ő, nekem. . . És én befejezem.

¹⁸⁵ Ő, nekem, az a Forrás amely megmentette Hágár életét, és a gyermekét, amikor haldokoltak a pusztában.

¹⁸⁶ Hiszem hogy Ő a Szikla, az Ésaías 32-ben, Ő a Szikla a fáradt földön. Ő a menedék a vihar idején.

¹⁸⁷ Zakariás 13, Ő a Forrás amely nyitva van a Dávid Házában, a bűnökért. Hiszem, hogy Ő az. Ti is? [Gyülekezet mondja, "Ámen."—Szerk.]

¹⁸⁸ A 36:9 Zsoltárban, Ő Dávidnak az Élet forrása. Ő Dávidnak a csendes Vizei, és a zöld legelők. Ő a patakszéli Víz Dávidnak.

¹⁸⁹ Az 1 Mózes 17-ben, Ő Abrahám szoptató keble, El Shaddai. De amikor élete már elment tőle, ő még... Isten mondta.

¹⁹⁰ "Egy száz éves ember, hogy lesz ez? Öreg vagyok, feleségem öreg, hogyan lehetnek ezek?"

¹⁹¹ Azt mondta, "Én vagyok El Shaddai." Nos, *El* "az," és — és *Shaddai* "kebel," és Shaddai többszám, ami "Én vagyok a kebles Isten."

¹⁹² Mint a csecsemő amely nyugtalankodik és beteg, ereje elment tőle, anyja keblére dől és visszaszopja erejét. Biztos. Nem csak... Amikor szopik, akkor többé nem nyugtalankodik. Az anya kebelén megelégedett, míg veszi az erejét.

¹⁹³ És bárki aki Isten ígérését szívébe veszi, az, "Ígért nektek szól, gyermekeiteknek, és akik távol vannak, ahányat az Ur, a mi Istenünk elhív," és neki dől ennek, és erejét visszaszopja. Nyugtalan gyermekek, higgyétek el! Ez a hívőknek van.

¹⁹⁴ A hívő költőnek, sok énekekre gondolhattok, amit a költő szerzett nekünk. Egyik közülük egyszer ezt mondta, Ő...

Van egy Vérrel töltött Forrás,
Immánuel ereiből nyerve,
Amikor bűnösök a hullám alá merülnek,
Elveszítik összes bűnös pecsétjüket.
A haldokló lator örvendezett, hogy
Láthatta a Forrást napjaiban;
Ott hadd mossam le én, bár olyan gonoszként,
mint ő,
Összes bűneimet.
És amióta csak hit által láttam azt a folyamatot,
Melyet a Te folyó sebeid táplálnak,
Megváltó szeretet az én indítékom,
És az is lesz amíg meg nem halok.

¹⁹⁵ Nekem, Ő az Elválasztás Igéjének Víze, amely elválaszt téged mindentől, ami ellentétes Igéjével. Ez a Forrás, ami hiszem hogy Ő. Igen, uram. Ez, a Vizek melyek elválasztanak engem az ember-készítette víztározóktól, az élő Víz Forrásához. Oh, barátaim, én csak... Te csak mehatsz, mehatsz azokkal a dolgokkal, ami — ami Ő nekünk! Ő az Alfa, Omega. Ő a Kezdet, Ő a Vég. Ő, Aki volt, Aki van, és eljövendő. Ő Dávid Gyökere és Aga. Ő a Hajnal Csillag. Ő az én Mindenem mindenben.

¹⁹⁶ És testvér, testvérnő, ha te még nem... Még csak ebből az ember-készítette tartályból ittál egész életedben, miért ne hagynád el azt a tartályt és jönnél a Forráshoz?

¹⁹⁷ Hajtsuk meg a fejünket egy pillanatra. Lehajtott fejjel... [Egy testvérnő elkezd énekelni más nyelven. Üres a szalagon, amikor valaki adja a magyarázatot—Szerk.]...véleményem szerint az oltárhoz hívás. Most hányan?

198 Én — Én olyan ideges voltam, hogy én — én olyan sokáig tartottalak benneteket, és így üzenetemet darabokra szabdaltam. De hiszem hogy a Szent Szellem akarja hogy megkapjátok amit gondoltam. [Üres hely a szalagon?—Szerk.] Látjátok? Látjátok? Nézzétek, ezekben a napokban semmi nem olyan fontos, mint helyreállni Istennel; látjátok, az ebédünk, bármi az. Az Ur itt van. Nos, én ezt csak egyszer hallottam életemben eddig.

199 Nos hány...mindenki itt, nem “hány.” Mindenki itt aki inni akar Ebből, csak álljatok föl egy percre, csak imára. Isten áldjon meg. [Branham Testvér vár—Szerk.] Úr áldjon meg.

200 Nos hányan vannak itt, akik — akik állnak most, mondanák felemelt kézzel “Istenem, jöjj rám, csak tölts be, hagy igyak ebből a Forrásból. És nem csak helyesen cselekedtem, de én — én szeretném, hogy bocsáss meg ezért. Szeretném, ha elmosnád bűneimet. És engedj — engedj — engedj, mától kezdve, csak...”? Csak nézzetek! Oh!

Van egy vérrel töltött Forrás,
Immánuel ereiből nyerve,
És bűnösök a hullám alá merülnek,
Elveszítik összes bűnös pecsétjüket.
Elveszítik összes bűnös pecsétjüket,
Elveszítik összes bűnös pecsétjüket;
És bűnösök a hullám alá merülnek,
Elveszítik összes bűnös pecsétjüket.

201 Most hogy, mint Keresztény hívő, elfogadtad Krisztust, mint személyes Megváltódat, de még nem...Nos ha még nem, ez a Forrás. Az Egyetlen amiről én tudok, a Forrás Immánuel ereiből. Nos, és ha sokan itt...

202 Éppúgy ahogy előző este beszéltem arról a kis sasról, aki a baromfiudvarban sétált a csirkékkel. És soha nem ismert mást mint a csirkéket, de tudta hogy van valami, ami különbözik benne a csirkéktől. És aztán jött az anyja keresve őt, és fentről kiáltott. Az egy sashívás volt. Látjátok, neki sasnak kellett először is lennie, másképp soha nem ismerte volna fel a hívást. Látjátok, ő...

203 Kell hogy legyen ott, megtermékenyítve, másképp soha nem hozhat Eletet. És ha a Mag, az Isten Igéje benned van, akkor a Szent Szellem itt van hogy megtermékenyítse azt, és valósággá tegye neked.

204 Hányan nem kapták meg itt még a Szent Szellem keresztségét, és szeretnék, emeljétek fel kezeiteket? Körben mindenhol, csak őszintén, ha még nem vettétek a Szent Szellemet, és szeretnék, emeljétek fel és tartsátok fenn kezeiteket. Akárhol vagy, csak tartsd fenn a kezed, csak egy pillanatra.

205 Most szeretném, hogy ti akik körben álltok, szeretném hogy valaki rájuk tegye a kezét.

206 Hiszem hogy épp most a Szent Szellem mindenkit betölt, aki akarja Azt. Most ne az étteremben lévő ételre gondolatok. Gondolatok az itt lévő Eledelre. Ez Az. Ez az Élet. Látjátok, ez az Élet.

207 Most forduljatok meg mindnyájan, és tegyétek egymásra kezeiteket. “És kezeiket rájuk tették!” Most szeretném, ha imádkoznátok azért a személyért, akire kezeiteket tettétek. . .

208 Most ne gondolatok kimenésre. Semmi másra ne gondolatok. Csak gondolatok most, hogy a Szent Szellem itt van hogy minden egyént betöltsön. Nyissátok meg szíveteket, öntsétek ki az összes víztároló-vizet, és mondjátok, “O Élet Forrása, jöjj belém. Tölts be, Ó Uram Istenem, Jóságoddal és irgalmasságoddal.”

209 Ur Jézus, a kimeríthetetlen Forrás! Imádkozom Istenem, hogy tölts be mindenkit. Szálljon le itt a Szent Szellem. Imádkozom, Istenem, hogy minden másról felejtszünk el; hogy a Szent Szellem szálljon le közénk épp most, és adj nekünk az Élet Vizét szabadon, mindenhol. Add meg, O Istenünk. Mialatt az — ima és ének folytatódik, összeolvad, Uram, tudva hogy ez a Te Jelenléted, Isteni Jelenléted, akarunk jönni a Forráshoz. Akarjuk a valóságos, igazi keresztséget a Szent Szellemmel. Uram, ezek az emberek imádkoznak érte. Imádkozom, hogy ebben a pillanatban töltsenek be Isten jóságával. Add meg, Istenünk. Hallgasd meg gyermekeid imáját. Jöjj az ő lényükre, az Isten Ereje és a Szent Szellem söpörjön felettük. Add meg, Istenünk.

210 O mennyire köszönjük Neked a frissülést, a Menny hatalmas Istenének Jelenlétét, Aki közöttünk áll! Épp ebben a déli órában, Urunk táplálj bennünket! Uram, mi ételt szeretnénk a Te asztalodról. Táplálj bennünket Urunk, épp most. Táplálj bennünket a Szent Szellemmel. És az életünkben, szomjas, tikkadt lelkünkben szomjasak vagyunk. Ahogy Te mondtad az ének magyarázatában, hogy, “Víz fog önteni a tikkadt földre.” Hadd történjen meg, Urunk. Nyilvánuljanak meg Igéid gyermekeid szívében, “Vizek a száraz, tikkadt földre.” Örök Isten, hallgasd meg szolgád imáját, és add meg nekünk az Aldást. Amen.

Oh, hogy szeretem Jézust,

211 Csak dicsérjétek Őt most. Vegyétek észre, a Szent Szellem itt van. Ha nem veszitek, az a ti hibátok.

Hogy szeretem Jézust,
 (“Jobban szeretsz, mint ezek?”)
 . . . szeretem Jézust,
 Mert Ő előbb szeretett.

Oh, hogy szeretem Jézust, (dicsőség Istennek!)
 Oh, hogy szeretem Jézust, (mi lenne, ha pont
 ebben a pillanatban jönne?)
 Oh, hogy szeretem Jézust,
 Mert Ő előbb szeretett.

Soha nem fogom Őt elhagyni,
 Soha nem fogom Őt elhagyni,
 Soha nem fogom Őt elhagyni,
 Mert Ő előbb szeretett.

Csodálatos, csodálatos Jézus hozzám,
 A Tanácsos, Békesség Fejedelme, Hatalmas
 Isten Ő;
 Oh, megment, minden bűntől és szégyentől
 távol tart,
 Csodálatos az én Megváltóm, dicsőség az Ő . . .

212 Énekeljunk Neki most!

Csodálatos, csodálatos Jézus hozzám,
 A Tanácsos, Békesség Fejedelme, Hatalmas
 Isten Ő;
 Oh, megment, minden bűntől és szégyentől
 távol tart,
 Csodálatos az én Megváltóm, dicsőség az Ő
 Nevének!

213 Mindenki aki érzi ezt mondja, “ámen.” Gyülekezet mondja,
 “Amen.” Oh, hallelujah! Látom hogy néhányan találkoztak a
 Szent Szellemmel.

El voltam veszve, most meg vagyok találva
 kárhozattól mentesen,
 Jézus szabadságot és teljes megmentést ad;
 Megment, minden bűntől és szégyentől távol tart,
 Csodálatos az én Megváltóm, dicsőség . . .

Emeljük fel kezeinket most, és valóban di . . .

Oh, csodálatos, csodálatos Jézus hozzám,
 A Tanácsos, Békesség Fejedelme, Hatalmas
 Isten Ő;
 Oh, megment, minden bűntől és szégyentől
 távol tart,
 Csodálatos az én Megváltóm, dicsőség az Ő
 Nevének.

214 Szeretitek? [Gyülekezet mondja, “Amen!”—Szerk.] Oh,
 csodálatos! Dicsőség legyen a Vérral töltött Forrásnak, ahol a
 bűnösök elvesztenek minden embertől, kárhozattól való
 félelmet, és újra szabadok. Hallelujah! Oh, Istenem, ez valóban
 csodálatos!

²¹⁵ Most amíg ezt újra énekeljük, minden Metodista, Baptista, Katolikus, Presbiteriánus, bárki, amíg ezt énekeljük, *“Csodálatos, Jézus hozzám,”* csak forduljunk meg és rázzunk kezét egymással, csak egy régikeveredés. Tudjátok, én, ez az amit szeretek. Gyerünk, énekeljük közben.

Oh, csodálatos, csodálatos, Jézus hozzám,

²¹⁶ [Demos Shakarian Testvér beszél Branham Testvérrrel, “Branham Testvér, épp most kaptam a hírt Johnson Elnöktől, Lyndon Johnson szívrohamot kapott, és talán imádkozni kéne érte és nemzetünkért.” A tesvérek megbeszélik—Szerk.]

Csodálatos, Jézus, (így van)

Oh, Tanácsos, Békesség Fejedelme,

²¹⁷ [Shakarian Testvér újra szól Branham Testvérnék, “Bocsánat, újra bocsánat, lelépnél egy pillanatra?” Earl Prickett Testvér tovább vezeti az éneket, *Csodálatos*. Ures hely a szalagon. Gyülekezet énekli a *Van egy Eletnek Folyója*. Másik üres hely a szalagon—Szerk.]

A Biblia mondja, “Imádkozz a hatalmon lévőkért.”

²¹⁸ Mennyei Atyánk, itt állunk kétségbeesett szükségben nemzetünk vezetője, Elnökünk iránt. Talán soha nem tudja ezt Urunk, de Te tudod. Imádkozom Johnson Testvérrért, ahogy ő megvallja, hogy hisz Tebenned. És Atyánk, egy szívroham, mi úgy tudjuk, kapta el őt. Imádkozom Istenem, hogy tartsd meg életét. Mi egy-nemzeti krízisben vagyunk most, egyébként is. És jöjjön a Te Szellemed órá, Urunk. És épp most, a kórházban, vagy ahol ő van, és Szent Szellemed jöjjön le a Walter Reed Kórházba, és érintsd meg az ő testét, megőrizve életét. Uram, ez az ember feszültség alatt van, több feszültség alatt, mint tudjuk. Ezért imádkozunk Istenünk, mint hívők, és ezen nemzet részei, imádkozunk vezetőnkért, hogy adj neki meghosszabított életet ebben a nagy órában, a Jézus Krisztus Nevében. Amen.



Repedezett Víztorozók, Vol. 2 No. 1
(*Broken Cisterns, Vol. 19 No. 4*)

Ez az Üzenet William Marrion Branham Testvértől, eredetileg kézbesített Angolban 1965. Január 23-án, Szombaton, a Ramada Inn-ben, Phoenix-ben, Arizona-ben, U.S.A.-ban, le lett véve magnószalagról, és másolva eredetileg Angolban. Ez a Magyar fordítás kiadva volt 1995-ben:

VOICE OF GOD RECORDINGS
P.O. Box 950, Jeffersonville, Indiana 47131 U.S.A.

Copyright notice

All rights reserved. This book may be printed on a home printer for personal use or to be given out, free of charge, as a tool to spread the Gospel of Jesus Christ. This book cannot be sold, reproduced on a large scale, posted on a website, stored in a retrieval system, translated into other languages, or used for soliciting funds without the express written permission of Voice Of God Recordings®.

For more information or for other available material, please contact:

VOICE OF GOD RECORDINGS
P.O. Box 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.
www.branham.org